

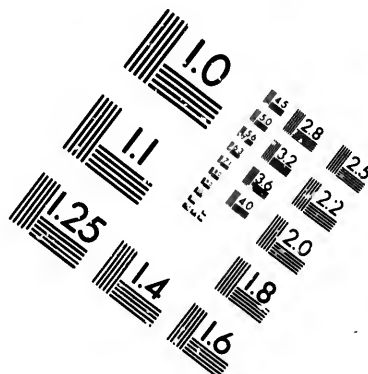
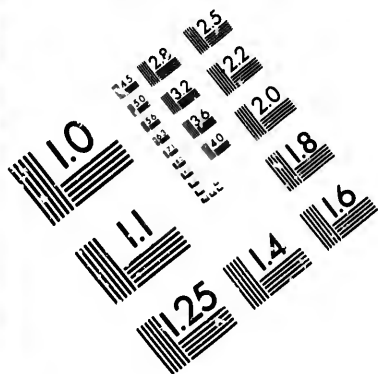
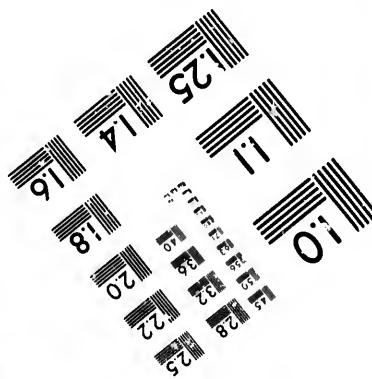
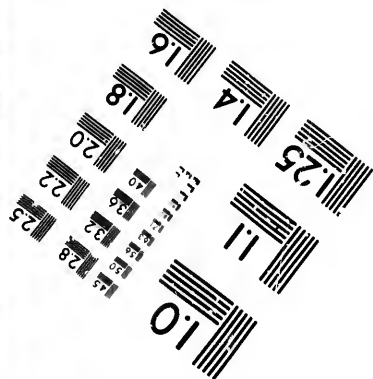
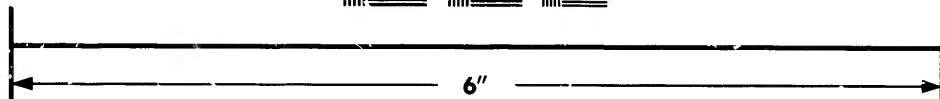
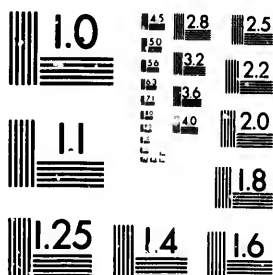


IMAGE EVALUATION TEST TARGET (MT-3)



Photographic Sciences Corporation

**23 WEST MAIN STREET
WEBSTER, N.Y. 14580
(716) 872-4503**

**CIHM/ICMH
Microfiche
Series.**

**CIHM/ICMH
Collection de
microfiches.**



Canadian Institute for Historical Microreproductions / Institut canadien de microreproductions historiques

© 1986

Technical and Bibliographic Notes/Notes techniques et bibliographiques

The Institute has attempted to obtain the best original copy available for filming. Features of this copy which may be bibliographically unique, which may alter any of the images in the reproduction, or which may significantly change the usual method of filming, are checked below.

L'Institut a microfilmé le meilleur exemplaire qu'il lui a été possible de se procurer. Les détails de cet exemplaire qui sont peut-être uniques du point de vue bibliographique, qui peuvent modifier une image reproduite, ou qui peuvent exiger une modification dans la méthode normale de filmage sont indiqués ci-dessous.

- ☐ Coloured covers/
Couverture de couleur
- ☐ Covers damaged/
Couverture endommagée
- ☐ Covers restored and/or laminated/
Couverture restaurée et/ou pelliculée
- ☐ Cover title missing/
Le titre de couverture manque
- ☐ Coloured maps/
Cartes géographiques en couleur
- ☐ Coloured ink (i.e. other than blue or black)/
Encre de couleur (i.e. autre que bleue ou noire)
- ☐ Coloured plates and/or illustrations/
Planches et/ou illustrations en couleur
- ☐ Bound with other material/
Relié avec d'autres documents
- ☐ Tight binding may cause shadows or distortion
along interior margin/
La reliure serrée peut causer de l'ombre ou de la
distorsion le long de la marge intérieure
- ☐ Blank leaves added during restoration may
appear within the text. Whenever possible, these
have been omitted from filming/
Il se peut que certaines pages blanches ajoutées
lors d'une restauration apparaissent dans le texte,
mais, lorsque cela était possible, ces pages n'ont
pas été filmées.
- ☐ Additional comments:/
Commentaires supplémentaires:

- ☐ Coloured pages/
Pages de couleur
- ☒ Pages damaged/
Pages endommagées
- ☐ Pages restored and/or laminated/
Pages restaurées et/ou pelliculées
- ☒ Pages discoloured, stained or foxed/
Pages décolorées, tachetées ou piquées
- ☐ Pages detached/
Pages détachées
- ☒ Showthrough/
Transparence
- ☐ Quality of print varies/
Qualité inégale de l'impression
- ☐ Includes supplementary material/
Comprend du matériel supplémentaire
- ☐ Only edition available/
Seule édition disponible
- ☐ Pages wholly or partially obscured by errata
slips, tissues, etc., have been refilmed to
ensure the best possible image/
Les pages totalement ou partiellement
obscurcies par un feuillet d'errata, une pelure,
etc., ont été filmées à nouveau de façon à
obtenir la meilleure image possible.

This item is filmed at the reduction ratio checked below/
Ce document est filmé au taux de réduction indiqué ci-dessous.

10X	12X	14X	16X	18X	20X	22X	24X	26X	28X	30X	32X
					✓						

The copy filmed here has been reproduced thanks to the generosity of:

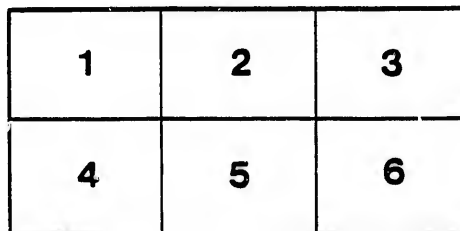
Législature du Québec
Québec

The images appearing here are the best quality possible considering the condition and legibility of the original copy and in keeping with the filming contract specifications.

Original copies in printed paper covers are filmed beginning with the front cover and ending on the last page with a printed or illustrated impression, or the back cover when appropriate. All other original copies are filmed beginning on the first page with a printed or illustrated impression, and ending on the last page with a printed or illustrated impression.

The last recorded frame on each microfiche shall contain the symbol ➡ (meaning "CONTINUED"), or the symbol ▼ (meaning "END"), whichever applies.

Maps, plates, charts, etc., may be filmed at different reduction ratios. Those too large to be entirely included in one exposure are filmed beginning in the upper left hand corner, left to right and top to bottom, as many frames as required. The following diagrams illustrate the method:



L'exemplaire filmé fut reproduit grâce à la générosité de:

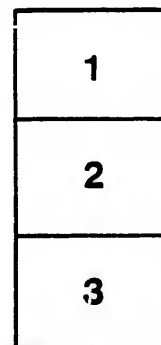
Législature du Québec
Québec

Les images suivantes ont été reproduites avec le plus grand soin, compte tenu de la condition et de la netteté de l'exemplaire filmé, et en conformité avec les conditions du contrat de filmage.

Les exemplaires originaux dont la couverture en papier est imprimée sont filmés en commençant par le premier plat et en terminant soit par la dernière page qui comporte une empreinte d'impression ou d'illustration, soit par le second plat, selon le cas. Tous les autres exemplaires originaux sont filmés en commençant par la première page qui comporte une empreinte d'impression ou d'illustration et en terminant par la dernière page qui comporte une telle empreinte.

Un des symboles suivants apparaîtra sur la dernière image de chaque microfiche, selon le cas: le symbole ➡ signifie "À SUIVRE", le symbole ▼ signifie "FIN".

Les cartes, planches, tableaux, etc., peuvent être filmés à des taux de réduction différents. Lorsque le document est trop grand pour être reproduit en un seul cliché, il est filmé à partir de l'angle supérieur gauche, de gauche à droite, et de haut en bas, en prenant le nombre d'images nécessaire. Les diagrammes suivants illustrent la méthode.



No. 11

LE VRAI



Champion de l'Economie

LE VRAI CHAMPION DE L'ECONOMIE

SES ACTES EN 1879

SON PASSE GARANT DE SES PROMESSES

30 ans de combats couronnés par l'accomplissement d'un noble programme

VOULEZ-VOUS DE L'ECONOMIE ?

En politique, comme en toute autre chose, le plus sûr moyen de bien juger un homme, c'est de le juger par son passé et par ses actes.

L'hon. M. Marchand, le digne et respectable chef du parti libéral, se présente à l'électorat en lui promettant une sage économie dans l'administration et le retranchement de toutes les dépenses inutiles.

Le passé, les actes de M. Marchand, justifient-ils les électeurs d'ajouter foi à ces promesses et d'avoir raison de croire fermement que le chef de l'opposition tiendra parole, fera de l'économie, s'il arrive au pouvoir le 11 mai ?

Répondons à cette question par des faits.

M. Marchand, comme on le sait, faisait partie du gouvernement Joly et fut l'un des membres les plus marquants comme les plus influents de cette administration. Aux mémorables élections de 1878, le gouvernement Joly s'engagea à faire des économies et des retranchements. M. Marchand, comme membre du cabinet, était solidairement responsable de ces promesses.

A-t-il tenu parole ? A-t-il accompli ses promesses ?

Oui, à la lettre, ainsi que nous allons le voir.

Pour cela, comparons les frais d'administration sous le gouvernement castor de MM. De Boucherville et Angers, et sous le gouvernement libéral de M. Joly, dont M. Marchand faisait partie. Cette comparaison se trouve dans le tableau suivant qui est tiré des

- 3 -

Comptes Publics et dont nous défions les conservateurs de nier la stricte exactitude :

	1877	1879
Législation.....	\$ 166,666 64	\$ 149,053 58
Gouvernement civil.....	164,977 34	156,429 62
Administration de la Justice...	404,728 01	399,790 00
Police.....	65,030 09	14,450 28
Ecoles de réforme.....	58,733 55	70,536 72
Inspection des prisons.....	3,887 60	4,000 62
Instruction publique.....	343,505 10	353,035 00
Institutions littéraires.....	6,666 66	8,680 00
Arts et manufactures.....	10,000 00	10,000 00
Agriculture.....	77,466 59	69,087 03
Immigration.....	63,920 54	14,800 00
Colonisation.....	48,000 00	38,439 10
Travaux Publics.....	171,756 94	75,971 19
Asiles d'aliénés.....	182,287 08	210,542 74
Institutions de bienfaisance...	45,440 00	47,150 00
Divers en général.....	25,616 53	27,209 09
Terres de la Couronne.....	169,078 82	142,707 33
Fonds des municipalités.....	144 00	744 00
"Gazette Officielle".....	16,800 00	16,586 27
Licences et timbres.....	11,426 18	6,392 10
Pensions des employés.....		6,353 00
Percepteurs du revenu.....	27,234 13	29,515 45
	\$2,063,366 40	\$1,846,473 10

Durant l'année finissant le 30 juin 1879, la seule dont ils aient eu entièrement le contrôle, M. Marchand et ses collègues dans l'administration Joly ont donc diminué les dépenses de \$216,893.30.

La comparaison est encore bien plus favorable quand nous prenons pour point de comparaison les dépenses de l'exercice finissant le 30 juin 1878, le dernier de l'administration DeBoucherville-Angers. Pour les fins mentionnées plus haut, les castors ont dépensé durant cet exercice \$2,194,508.55, ou \$347,529.28 de plus que l'administration Joly en 1879, c'est-à-dire que comparativement à 1878, le gouvernement libéral dont M. Marchand faisait partie a diminué les dépenses de \$347,529.28 en 1879.

Voilà des faits que n'importe qui peut vérifier en consultant les comptes publics.

En présence de pareils faits, est-il possible, pour un homme sérieux, de ne pas croire que M. Marchand est sincère quand il promet de faire de l'économie et qu'il tiendra ses promesses ? Son passé, ses actes sont là pour garantir sa parole, sans compter son caractère et son honorabilité, qui sont une autre garantie pour le moins aussi indiscutable.

- 4 -

Dans les résultats que nous venons de signaler, nos adversaires ont assez de mauvaise foi pour prétexter que M. Marchand n'a eu qu'une part, n'a été que *particeps in actu*.

Pour rencontrer cette objection, allons plus loin et voyons ce qu'il a fait dans le département dont il avait exclusivement la direction.

Durant l'exercice finissant le 30 juin 1879, M. Marchand était commissaire des terres de la couronne. Il a réduit les dépenses de ce département, non compris les traitements des employés permanents, à \$142,707.33, au lieu de \$169,078.82 en 1877 et \$175,461.13 en 1878, c'est-à-dire qu'il a opéré une économie de \$26,371.49 comparativement à 1877, et de \$32,753.80 comparativement à 1878.

Avec de tels faits à son acquit, M. Marchand n'a-t-il pas droit d'être cru, quand il vient honnêtement, franchement déclarer au pays qu'il fera de l'économie et diminuera les dépenses sujettes à contrôle, si le peuple lui confie l'administration de la province.

M. Marchand est le vétéran de l'assemblée législative de Québec, où il a siégé sans interruption depuis la confédération.

Durant ces trente ans, les journaux de l'assemblée législative sont là pour l'établir, il a constamment et vaillamment combattu pour l'économie. Il a donné la preuve de sa sincérité quand il a fait partie du gouvernement Joly, l'administration la plus économique que nous avons eue depuis la confédération. Il est le type accompli de l'honnête citoyen, de l'homme d'honneur, il a un beau nom et une réputation sans tache à laisser à la postérité. Pourquoi, quand il aura l'occasion de couronner une aussi belle carrière par l'accomplissement des promesses d'économie qu'il fait à l'électorat, viendrait-il fouler aux pieds un passé aussi glorieux, se déjuger et s'abaisser au rang des Flynn, des Taillon, des DeBoucherville et des Ross, qui n'ont fait des promesses au peuple que pour se donner le plaisir de les violer effrontément ?

Dieu merci ! le chef des libéraux n'est ni de ce caractère ni de cette école. Ce qu'il promet au peuple, il le promet avec la ferme détermination de l'accomplir consciencieusement, à la lettre, et si le pouvoir lui est confié, la province peut tenir pour certain qu'elle aura après le 11 mai une administration aussi courageuse, aussi énergique que celle de 1879, un gouvernement qui ne reculera devant rien pour diminuer les taxes et réduire les dépenses sujettes à contrôle, de façon à les harmoniser avec le revenu et à faire cesser les déficits.

Electeurs de la province de Québec, en voulez-vous de cette administration économique, de cette diminution des taxes ? Alors votez pour les candidats de l'hon. M. Marchand, l'homme sans tache et sans reproches ! Son passé vous garantit sa parole et son avenir.

